

Le bulletin de liaison de l'ALFEDA, l'APECS, l'ARIES et l'ASBES

EDITORIAL

Nous avons débuté l'année 2003 par notre fête traditionnelle, qui nous a permis de nous rencontrer (voir article de Pascale Bernard). Ce fut également l'occasion de tenir deux assemblées générales. La première, extraordinaire a permis d'adopter un changement des statuts de l'ALFEDA pour préciser son caractère départemental. Nous continuerons à accueillir, soutenir et aider tous ceux qui s'adresseront à nous, quelque soit le département où ils vivent. Nous avons également renouvelé le conseil d'administration, suite au départ de Sylvie Costantini et de Mme Khadraoui. Nous les remercions vivement pour ce qu'elles ont accompli au sein de l'ALFEDA, notamment Sylvie qui a maintenant rejoint les cieux plus ensoleillés de la région de Montpellier.

Cette fin d'hiver et ce début de printemps s'annoncent très riches en manifestations diverses : conférences, stage, portes-ouvertes. N'hésitez pas à contacter les associations qui les organisent et bien évidemment à y participer. Ce sera peut-être l'occasion de nous y rencontrer.

La présidente, Christine VINCIGUERRA

Fête de l'ALFEDA

Le **19 janvier** a eu lieu la fête de l'ALFEDA dans la salle de la "Garenne" du 5^e arrondissement de Lyon. Nous remercions Madame Tesson, maire du 5^e, qui nous a gentiment prêté cette salle et qui nous a fait l'honneur de passer un moment avec nous.

Cette année nos enfants ont pu se retrouver, autour d'un spectacle de clowns "Coco et Momo" et de jeux organisés à leur intention.

Christine Vinciguerra, notre présidente, nous a présenté lors de l'assemblée générale, le bilan de l'année écoulée ainsi que les projets pour l'année 2003. L'après-midi s'est terminé par un goûter autour d'une galette bien appréciée des petits et des grands. Nous espérons que ce moment aura permis à tous, enfants et parents de se rencontrer, et d'échanger, tout en s'amusant.

Merci à tous pour votre participation, et un grand merci à Madame Willermoz pour son aide.

A l'année prochaine...

Pascale Bernard

Stage LPC

Le stage de Langage Parlé Complété du printemps aura lieu le **samedi 12 Avril 2003** de 9h à 18h et le **dimanche 13 Avril 2003** de 9h30 à 16h à l'Institut «Jean Lonjaret» à Chatillon d'Azergues.

Pour des renseignements complémentaires joindre :

Alice BAL au 04.78.28.70.57 ou

l'ALFEDA par email : lpc@alfeda.net

Le nombre de places étant limité il est conseillé de s'inscrire le plus vite possible

Une après midi rencontre entre familles

Une rencontre entre familles s'est tenu le samedi 8 mars au sein des locaux de l'UDAF* (Lyon 3^{ème}). 16 familles concernées par la surdité de leur enfant ont pu se retrouver. Une garderie avait été prévue et 23 enfants ont pu jouer ensemble (encore merci aux baby sitters). Un tour de table de présentation a permis aux familles de se connaître et de évoquer leurs préoccupations et les différentes questions qu'elles se posent. Après une rapide présentation du tissu associatif lyonnais concernant la surdité, la discussion s'est engagée autour des questions listées lors du tour de table, permettant un échange d'informations et de témoignages. Un verre de l'amitié a clôturé cette réunion, qui fut l'occasion de se rapprocher et d'échanger des documents, adresses... Nous remercions toutes les familles qui ont participé à cette après-midi, très forte en émotions, en partage et en renseignements pratiques. Suite au succès de cette après-midi, une prochaine rencontre sera organisée au mois de juin.

MATINEE PORTES OUVERTES

Le samedi 12 avril de 9h30 à 12h se tiendra une matinée portes-ouvertes pour la classe CLIS enfants sourds de l'école Ste Thérèse (66 chemin Chantegrillet 69110 Ste Foy les Lyon). Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter Valérie Raynaud, 51 avenue Général de Gaulle, 69110 Ste Foy les Lyon (Téléphone : 04 37 23 06 54)

COMMUNICATION ORALE et IMPLANT COCHLEAIRE

Conférence organisée par COCHLEE RHONE-ALPES le **samedi 5 avril 2003** à l'amphithéâtre du pavillon U, Hôpital E. Herriot, Lyon **14h30** – 'Implantation Cochleaire et langage oral', conférence de Geneviève Martinon (orthophoniste, service d'implantation cochleaire Pr. E. Truy, U, Hôpital E. Herriot, Lyon) :

- Développement du langage oral chez l'enfant entendant (avec vidéo.),
- Bilans perceptifs et linguistiques chez l'enfant sourd implanté avant 6 ans,
- Critères des implantations tardives et résultats chez l'enfant de plus de 6 ans,
- Perception avec l'implant, incidence sur le langage chez la personne devenue sourde.

15h15 environ – 'Rééducation orthophonique assurée en dehors du centre d'implantation et les diverses conditions de scolarisation', conférence de Martine Marthouret (orthophoniste, service ORL Hôpital Michallon, CHU de Grenoble ; chargée de cours à l'Institut «Techniques de Réadaptation») (école d'orthophonie de Lyon).

16h00 environ – Questions aux conférencières et échanges entre les participants.

Un interprétariat LSF ou codage LPC est possible sur demande écrite avant le 20 mars, à l'adresse suivante : Cellot, 65 av. C. Rousset 69500 Bron.

NB - une garderie est prévue dans une salle attenante à l'amphithéâtre du pavillon U : inscription au 04 72 15 02 14 (voir Camille, diplômée BAFA et sœur d'un enfant implanté).

COCHLEE RHONE-ALPES 7 rue de la part-dieu 69003 Lyon
tel 04 78 60 60 17

inscription au 04 72 15 02 14
(voir Camille, diplômée BAFA et sœur d'un enfant implanté).

Une technique particulière : les systèmes HF

Malgré les progrès des appareillages, et en particulier des appareils de type numérique qui sont capables de traiter le son pour privilégier la parole, une personne appareillée peut, quelques fois, se sentir isolée dans un groupe.

Conçus pour faire émerger la voix dans le bruit, nous comprenons facilement que ces appareils ne soient d'aucun secours lorsque le bruit est composé de plusieurs personnes qui parlent en même temps.

De nombreux facteurs entrent en jeu :

-Ennemi numéro 1, le bruit. Si la voix reste intelligible pour tout un chacun lorsque le rapport du signal au bruit est faible (rapport signal au bruit = intensité de la voix – intensité du bruit), il doit être au minimum de 20 dB pour un malentendant afin que celui-ci commence à comprendre (Intensité de la voix 20dB plus forte que l'intensité du bruit)

- La réverbération. Le son réfléchi dans une pièce est d'autant plus perturbant pour la personne appareillée que la source se trouve éloignée, il devient alors difficile de dissocier la voix de l'orateur du son réverbéré.

-Enfin la distance. Il est clair que plus la source émettrice est éloignée et plus le rapport du signal au bruit est faible, ce qui a pour conséquence de mettre la personne malentendante dans la même situation que lorsqu'elle se trouvait en milieu bruyant : la voix n'est plus intelligible pour elle.

Pour pallier ces difficultés, il existe depuis trente ans sur le marché des systèmes permettant à la fois d'annihiler le bruit ambiant, supprimer la réverbération et réduire la distance: les systèmes FM ou modulation de fréquence

Principe de fonctionnement :

Un microphone associé à un émetteur modulateur de fréquence est porté par l'orateur, les récepteurs sont portés par la personne appareillée. Le signal sonore alors récupéré par l'émetteur est transmis à l'aide auditive sans perte d'intensité, pratiquement exempt de bruit et de réverbérations.

S'il est vrai que les appareils auditifs ont évolué, c'est d'autant plus vrai pour les systèmes HF autrefois encombrants, peu maniables, horriblement peu discrets.

Il existe plusieurs types de systèmes allant du micro cravate au système indépendant (plutôt réservé aux adultes) qui se pose sur la table.

Il est possible d'adapter les récepteurs à tous types d'appareils, (sauf intras). Pour les enfants une prescription médicale est nécessaire afin de pouvoir bénéficier éventuellement d'une prise en charge par l'Académie. Cf bulletin précédent

Remerciements particuliers à la société PHONAK pour nous avoir autorisés à publier les photos

Sylvie COSTANTINI



Le son émanant de l'interlocuteur(A) est reçu par le micro-cravate (B) qui le transmet à l'émetteur compact fixé à la ceinture (C) qui l'envoie directement, sans interférence et par ondes FM aux récepteurs fixés sur les prothèses de la personne malentendante (D)

De la musique pour aider les jeunes sourds – Au profit de l'ARIES

Mardi 6 mai 2003 - 20h30

Marina CHICHE, violon
Béatrice REIBEL, violoncelle
Juliana STEINBACH, piano

Premiers Prix du Conservatoire National Supérieur de Musique de Paris

Beethoven, Chopin, Moussorgsky, oeuvres pour piano
Beethoven, Trio en do mineur opus 1 n°3

EMBARCADERE - 13 bis quai Rambaud
69002 Lyon
Réservations: 04 78 37 41 56

Prix des places: 20 euros
Chômeurs, étudiants, moins de 18 ans: 5 euros

Conférence sur le LPC

L'ASPEDA (Association Stéphanoise de parents d'enfants déficients auditifs) organise une conférence sur le LPC (Langage Parlé Complété) le **samedi 29 mars 2003** à partir de 14h30, au Lycée FAURIEL, 28 avenue de la Libération à St Etienne. Le programme comportera une intervention de Jean-Paul FAUR, président de l'ALPC (Association pour la promotion et le développement du LPC), un exposé de France BRANQUI, professeuse spécialisée pour jeunes sourds et des témoignages de parents et de professionnels. Mr Chossy député porte-parole du handicap clôturera l'après-midi.

Pour plus d'informations, contacter Pierre GIROUD, président de l'ASPEDA, Chemin de l'avenir, 42110 EPERCIEUX St PAUL

Tel : 04 77 28 09 06, adresse électronique : aspeda@free.fr

Présidente: Christine VINCIGUERRA
Vice-présidente: Pascale BERNARD
Trésorier: Jean-Charles LÉTANG
Secrétaire: Nicole GIRARD
Marie-Paule BERNARD
Myriam CHASTEL
Jacques MONTIBERT
Valérie RAYNAUD
Philippe ROUX
Rodolphe VOIRON
Christine UZEL
Paul VINCIGUERRA

ALFEDA

52 bis rue jeanne d'arc
69003 LYON
Tel : 04 72 34 09 06
www.alfeda.net
contact@alfeda.net